

TOORX
FITNESS IN MOTION

BEDIENUNGSANLEITUNG



CHRONO PRO LINE

WBX400



Übersetzung der Originalanleitung (Original in italienischer Sprache). Lesen Sie die Anleitung sehr aufmerksam und bewahren Sie sie stets griffbereit in der Nähe des Produkts auf.

INHALTSVERZEICHNIS

1.0 SICHERHEITSHINWEISE.....	S. 1.1 RISIKEN BEI DER	3
BENUTZUNG DES PRODUKTS.....	S. 1.2 BESTIMMUNGSGEMÄSSER	4
GEBRAUCH UND GEGENANZEIGEN – SYMBOLE.....	S. 1.3 AUFKLEBER AM	5
PRODUKT.....	S. 1.4 TECHNISCHE	6
DATEN.....	S.	6
 2.0 AUFSTELLRAUM DES GERÄTS.....	 S. 7 2.1 AUSPACKEN -	
KARTONINHALT.....	S. 8 2.2 MONTAGE DES GERÄTS.....	S. 8 2.3 TRANSPORT
DES GERÄTS.....	S. 16	
 3.0 REGELN FÜR EIN GUTES TRAINING.....	 S. 17 3.1 PRAKTISCHE HINWEISE ZUR	
BENUTZUNG.....	S. 18	
 4.0 WARTUNG.....	 S. 19	
 5.0 AUSSERBETRIEBNAHME - ENTSORGUNG.....	 S. 20	
 6.0 ERSATZTEILKATALOG - ERSATZTEILBESTELLUNG.....	 S. 20 6.1	
EXPLOSIONSZEICHNUNG.....	S. 21 6.2 ERSATZTEILLISTE.....	S. 22
 7.0 GARANTIE UND GEWÄHRLEISTUNG.....	 S. 23	

- Lesen Sie vor Montage und Gebrauch diese Bedienungsanleitung und eventuell beiliegende weitere Anleitungen sorgfältig durch.
- Das Gerät nur im häuslichen Bereich oder in gewerblichen Räumen mit gemischter, nicht durchgehender Nutzung (sog. Light Commercial) benutzen, z. B. private Clubs, Hotels, Wellnesscenter. Die Anweisungen zur richtigen Benutzung und die Warnhinweise müssen allen Personen erklärt werden, denen die Benutzung des Geräts gestattet wird.
- Verwenden Sie das Gerät nur auf ebenem Untergrund und decken Sie Boden oder Teppich unter dem Gerät ab, um Schäden zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass alle Benutzer die Anleitung gut verstanden haben, und beaufsichtigen Sie die ersten Trainingseinheiten. Die Bedienungsanleitung muss sich stets in der Nähe des Geräts befinden, damit sie bei Bedarf schnell nachgeschlagen werden kann.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät nur von Personen über 16 Jahren benutzt wird, die sich in guter körperlicher Verfassung befinden.
- Stets geeignete Sportkleidung tragen, die die Bewegungen nicht behindert. Geeignete Sportschuhe tragen. Keine Kleidung tragen, die die Transpiration behindert.
- Treten während der Benutzung Schwindel oder Atemnot auf, brechen Sie das Training sofort ab und wenden Sie sich an Ihren Arzt.
- Kontrollieren Sie regelmäßig, ob alle Schrauben und Muttern fest angezogen und alle Teile des Geräts unbeschädigt sind.
- Hat das Gerät bewegliche Teile, gehen Sie sehr vorsichtig vor, um Quetschungen der Finger und Verletzungen der Hände zu vermeiden.
- Das Gerät NICHT in medizinischen Einrichtungen oder Fitnessstudios aufstellen; es ist nicht für intensive gewerbliche Nutzung oder für medizinische Rehabilitation ausgelegt.
- Stellen Sie das Gerät NICHT in Kellern, auf Terrassen oder in feuchten Bereichen auf und setzen Sie es nicht der Witterung aus (Regen, Sonne usw.).
- Beschädigen Sie die Polster des Geräts NICHT mit spitzen Gegenständen, Bürsten, Scheuerschwämmen oder aggressiven Chemikalien.
- Bauen Sie KEINE Teile des Geräts ab, außer wenn dieser Vorgang in der Bedienungsanleitung beschrieben ist.
- Kinder und Haustiere NICHT in die Nähe des Geräts lassen. Stellen Sie das Gerät am besten in einem eigenen Raum mit Tür auf, die Unbefugten den Zugang verwehrt. • Das Gerät NIE benutzen, wenn es beschädigt ist, Teile demontiert oder Schrauben nicht festgezogen sind. Wenden Sie sich für Reparaturen oder Ersatzteile ausschließlich an einen autorisierten Kundendienst.
- KEINE Kleidung aus Kunstfaser oder Wollmischgewebe tragen, die das Schwitzen beim Training behindert. Ungeeignete Kleidung kann die Bewegung einschränken und hygienische Probleme verursachen.

I.I

RISIKEN BEI DER BENUTZUNG DES GERÄTS

Das Gerät hat bewegliche Teile. Bei der normalen Benutzung sollten Sie einige Situationen kennen, die Risiken bergen können, wenn nicht mit der nötigen Vorsicht vorgegangen wird. Die Abbildung unten zeigt die Teile des Geräts, von denen bei Unachtsamkeit Gefahren für den Benutzer ausgehen können.



GEFAHR

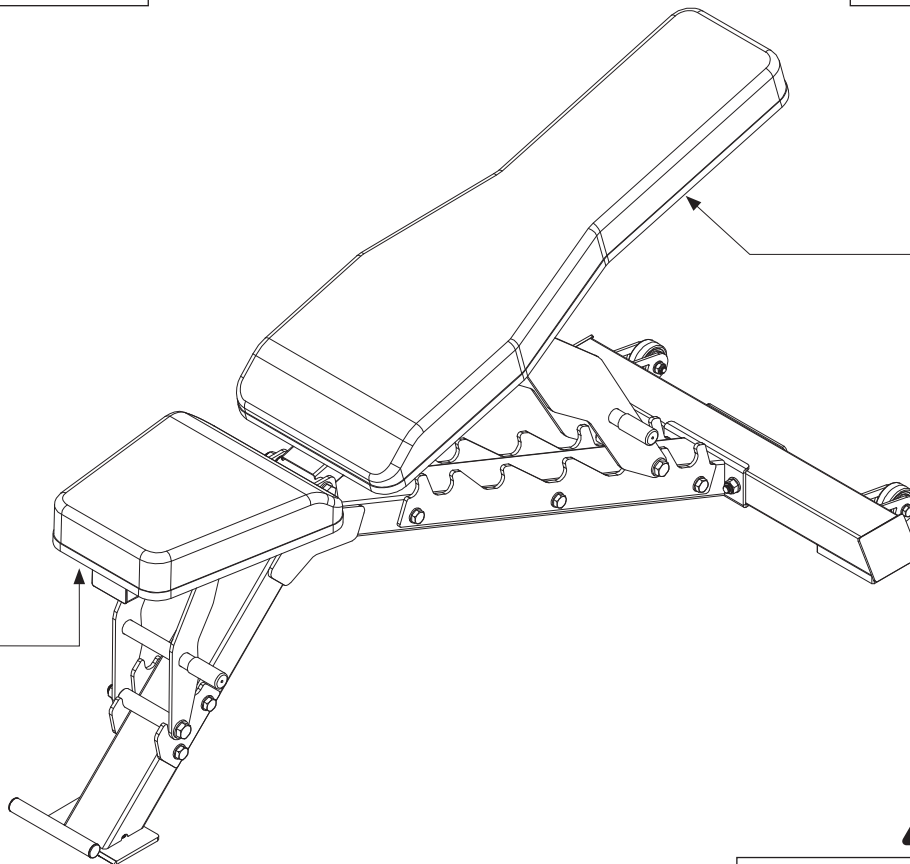
Vor der Benutzung stets prüfen, dass Sitz und Rückenpolster korrekt in den Arretiermulden eingerastet sind.



Bewegliche Teile:
Quetschgefahr für Finger
und Hände beim Verstellen
des Sitzes



Bewegliche Teile:
Quetschgefahr für Finger
und Hände beim Verstellen
des Rückenpolsters



Gefahr des Herabfallens des Rückenpolsters:
stets prüfen, dass der Neigungsbolzen des
Rückenpolsters korrekt in den

Einstellmulden eingerastet ist.

Das in dieser Anleitung beschriebene Sportgerät ist eine Hantelbank mit neigungsverstellbarem Rückenpolster und einem Rahmen aus Vierkanthrohr. Sie ist für verschiedene Kraftübungen ausgelegt (mit Langhantel oder Kurzhanteln, auf Anfrage erhältlich) zum Training von Brust, Schultern, Bizeps und Trizeps.

Das Gerät ist für die Klasse „S“ konstruiert und zertifiziert, für die gemeinschaftliche Nutzung im gewerblichen Bereich (Hotels, Wellnesszentren, Sportvereine, private Clubs usw.), und kann auch privat im häuslichen Bereich verwendet werden. Mit diesem Gerät können Sie zu jeder Jahreszeit trainieren, ohne das Haus zu verlassen.

Alle Anweisungen und Warnhinweise dieser Anleitung müssen beachtet werden, um sicher zu trainieren. Intensive und lange Belastungen erfordern eine gute körperliche Verfassung, daher sind die nachfolgend genannten Gegenanzeigen zu beachten. Die Benutzung des Produkts ist in folgenden Fällen untersagt:

- Schwangerschaft; • Bluthochdruck, Herzerkrankungen; • Glaukom, Netzhauterkrankungen, Bindehautentzündung; • Verletzungen der Wirbelsäule, kürzlich erlittene Knochenbrüche, Knochenprothesen, Gelenkschwellungen, Osteoporose; • Leisten- oder Bandscheibenbruch.

Die Herstellergarantie erlischt in folgenden Fällen (gesetzliche Rechte bleiben unberührt):

- unsachgemäße, von der Bedienungsanleitung abweichende Benutzung; • Manipulation am Produkt; • Verwendung von Nicht-Originalersatzteilen; • Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise auf den Piktogrammen und in der Bedienungsanleitung.

Diese Anleitung enthält alle Informationen zur Aufstellung, Wartung und richtigen Benutzung des Produkts. Alle Benutzer sind verpflichtet, die Informationen dieser Anleitung aufmerksam zu lesen, um das Produkt richtig und sicher zu verwenden; deshalb muss die Anleitung in der Nähe des Produkts griffbereit aufbewahrt werden. Die Beachtung der Anleitung dient Ihrer Sicherheit und der Lebensdauer des Produkts. Sicherheitshinweise und wichtige Textstellen sind fett gedruckt und mit den nachfolgend erklärten Symbolen gekennzeichnet.



Mit diesem Symbol gekennzeichnete Informationen weisen auf GEFAHR hin. Gehen Sie besonders vorsichtig vor, um Verletzungen zu vermeiden.



Mit diesem Symbol gekennzeichnete Informationen weisen auf VORSICHT hin. Gehen Sie besonders vorsichtig vor, um Schäden am Produkt zu vermeiden.

HINWEIS:

Die Abbildungen in dieser Anleitung dienen der Veranschaulichung. Aufgrund laufender Produktaktualisierungen können einzelne Abbildungen vom gekauften Produkt abweichen; dabei handelt es sich um optische Abweichungen, die Sicherheit und die Sicherheitsinformationen bleiben davon unberührt. Der Hersteller entwickelt seine Produkte laufend weiter und kann optische Teile ohne Vorankündigung ändern.

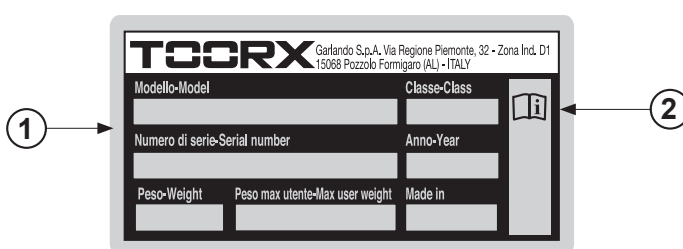
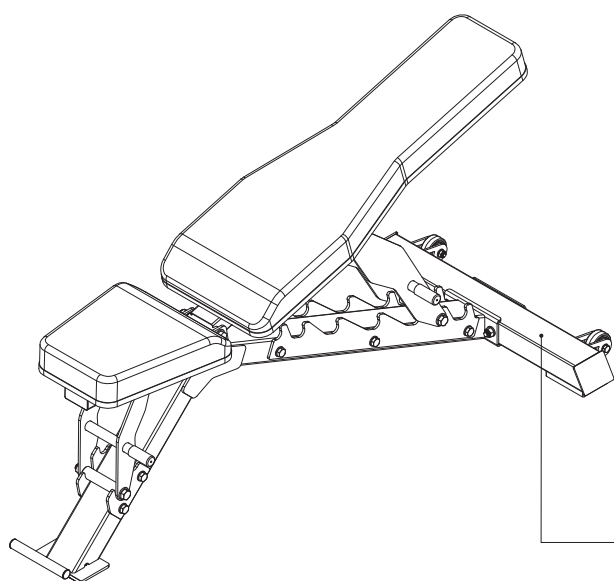
I.3

AUFKLEBER AM PRODUKT

I) Das Typenschild des Produkts enthält die Anschrift des Händlers, die wichtigsten technischen Daten und die Seriennummer.

2) Symbol: Vor jeder Montage und jeder Wartung des Produkts muss die Bedienungsanleitung gelesen werden.

Das Typenschild darf nicht entfernt oder verändert werden. Bei Ersatzteilbestellungen sind stets die Modellbezeichnung und die Seriennummer anzugeben.



I.4

TECHNISCHE DATEN

VERPACKUNGSMASSE (LXBXH)	1290 x 445 x 220 mm
PRODUKTMASSE (LXBXH)	1297 x 607 x 462 mm
ROHRRAHMEN	aus Stahl mit Rechteckprofil: 70 x 50 x 2 mm und 60 x 40 x 2 mm
SITZPOLSTER	Kunstlederbezug, Stärke 65 mm
NEIGUNG RÜCKENPOLSTER	verstellbar in 8 Stufen: -17°, 0°, 15°, 25°, 40°, 55°, 70°, 85°
NEIGUNG SITZ	verstellbar in 2 Stufen: 0°, 17°
PRODUKTGEWICHT	25.5 kg
GEWICHT INKL. VERPACKUNG	30 kg
MAX. BELASTBARKEIT	400 kg (Benutzergewicht + Zusatzgewichte)
KONFORMITÄT	Richtlinie: 2001/95/EG - Norm: EN ISO 20957-1 (Klasse SC)

EIGENSCHAFTEN DES AUFSTELLRAUMS: • Der Raum für Aufstellung und Aufbewahrung des Produkts muss: - ein Wohn- oder Gewerberaum sein, - überdacht und ausreichend groß sein, - geeignete künstliche und natürliche Beleuchtung haben, - ein oder mehrere Fenster zur Belüftung haben, - eine relative Luftfeuchtigkeit zwischen 20 % und 90 % aufweisen. Das Produkt darf NICHT im Freien, in feuchten Räumen oder in salzhaltiger Luft aufgestellt werden.

EIGENSCHAFTEN DER STELLFLÄCHE: • Die Fläche, auf der das Produkt aufgestellt wird, muss: - vollkommen eben sein, - das Gewicht des Produkts im normalen Gebrauch tragen können. Die Aufstellung auf empfindlichen Bodenbelägen (z. B. Teppichboden oder Parkett) wird nicht empfohlen; andernfalls die Oberflächen an den Kontaktpunkten immer mit einer Schutzunterlage, z. B. einer Gummimatte, schützen.

SICHERHEITSANFORDERUNGEN: • Das Produkt muss in einem abschließbaren Raum aufbewahrt werden, damit es für Kinder nicht zugänglich ist.

VORBEREITUNG DES RAUMS FÜR DIE MONTAGE: • Bereiten Sie vor der Montage einen ausreichend großen Bereich im Raum vor. Um die einzelnen Teile leichter zu erkennen, legen Sie den Verpackungsinhalt am besten auf dem Boden aus, nachdem Sie diesen mit Stofftüchern oder Karton abgedeckt haben, damit der Boden (Fliesen, Teppichboden, Parkett usw.) nicht beschädigt wird. Der Bereich muss frei von Gefahrenquellen sein (z. B. Kanten, an denen man sich stoßen kann). Lassen Sie nach der Montage ausreichend Freiraum um das Gerät, damit die Übungen ungehindert ausgeführt werden können.



Da kleine Teile enthalten sind, halten Sie Kinder während der Montage vom Arbeitsbereich fern.

Die Metalloberflächen der Teile und Schrauben sind mit einem dünnen Schmierfilm überzogen, der Rostbildung während der Lagerung verhindert. Um Einrichtungsgegenstände nicht zu verschmutzen, legen Sie die Teile nicht auf Stühle, Teppiche, Möbel o. Ä. Schützen Sie außerdem während der Montage den Boden mit einer Unterlage (Karton, Planen usw.).

2.1

AUSPACKEN – INHALT DER VERPACKUNG

Die Verpackung besteht aus einem Karton, der mit Metallklammern und Umreifungsbändern verschlossen ist. Beim Abstellen des Kartons die Kennzeichnung „Oben“ (aufgedruckter Pfeil) beachten. Zum Öffnen die Umreifungsbänder mit einer Schere durchschneiden und die Metallklammern mit einer Zange entfernen.

Prüfen Sie, nachdem Sie alle Montageteile aus dem Karton genommen haben, ob der Rahmen beim Transport beschädigt wurde und alle Montageteile vollständig und unbeschädigt sind.



Die Verpackung unterliegt der Verordnung (EU) 2025/40; beachten Sie bei der Entsorgung die örtlichen Vorschriften zur Verwertung und zum Recycling.

Verpackungsteile (Karton und Beutel) dürfen nicht in Reichweite von Kindern bleiben, da sie eine Gefahrenquelle darstellen können.

Das Produkt wird platzsparend in mehrere Teile zerlegt verpackt; vor der Benutzung gemäß der folgenden Anleitung montieren.

Verpackungsmaterialien und ihre Entsorgung:



Wellpappe (Außenverpackung) – Altpapier



Styropor (Schutzverpackung) – Kunststoff



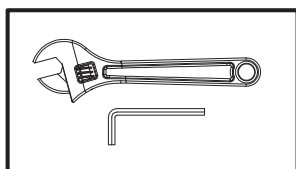
Kunststoffbeutel – (Zubehör) Entsorgung als Kunststoff

2.2

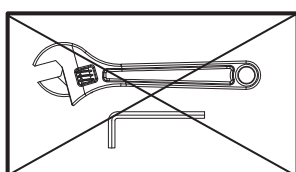
MONTAGE DES PRODUKTS

Das Produkt wird platzsparend in mehreren Teilen zerlegt verpackt. Um es benutzen zu können, muss es anhand der folgenden Abbildungen montiert werden.

Beachten Sie vor der Montage die Hinweise zu den nachfolgend beschriebenen Montageschritten, insbesondere:

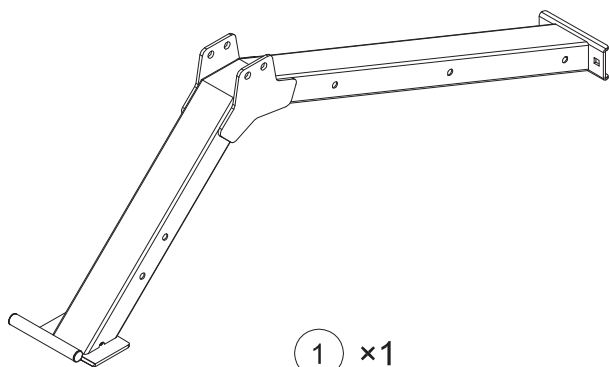


Schrauben, Bolzen und Muttern fest anziehen.

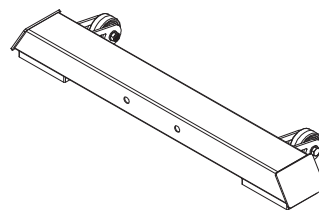


Schrauben, Bolzen und Muttern nur von Hand eindrehen, nicht festziehen.

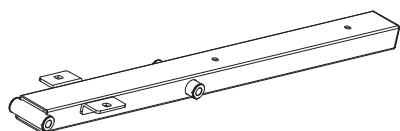
MONTAGETEILE



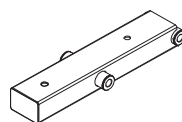
① ×1



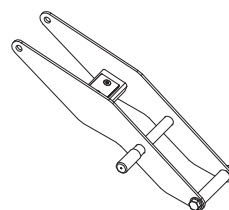
② ×1



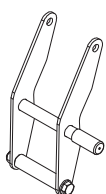
④ ×1



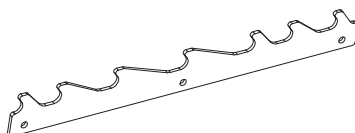
⑤ ×1



⑥ ×1



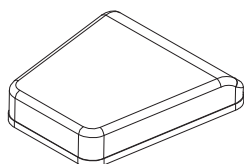
⑦ ×1



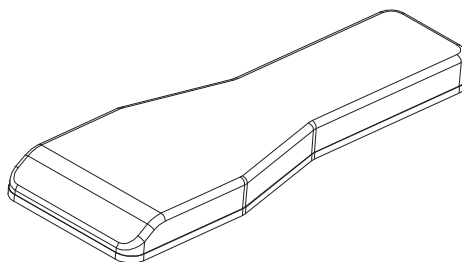
⑧ ×2



⑨ ×2



⑩ ×1

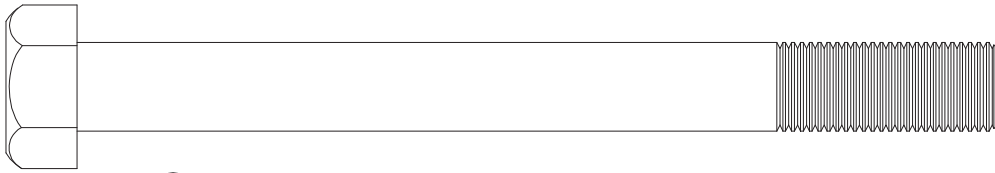


⑪ ×1

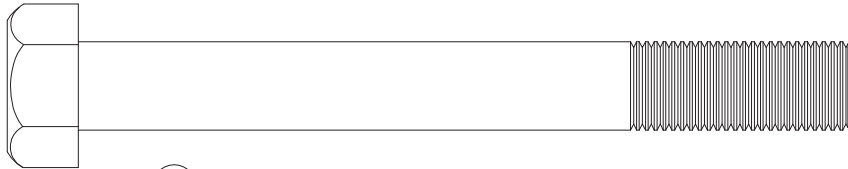


⑮ ×1

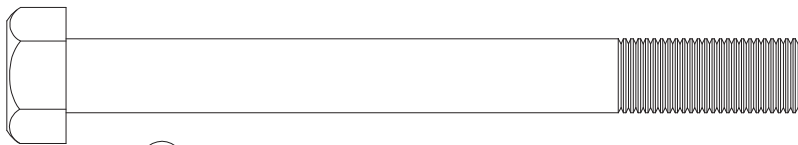
MONTAGEMATERIAL - Maßstab 1:1



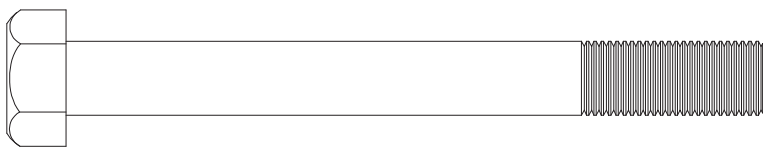
②0 × 2



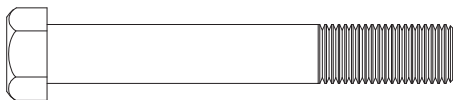
②1 × 2



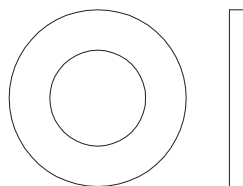
②2 × 5



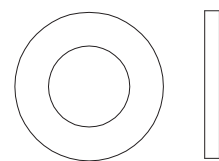
②3 × 2



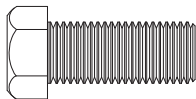
②4 × 4



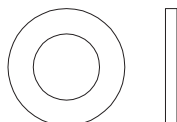
②9 × 8



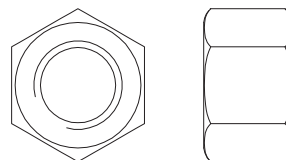
③0 × 14



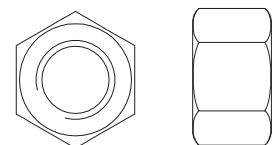
②6 × 2



③1 × 6



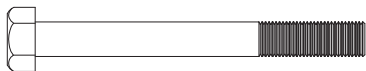
③2 × 4



③3 × 7

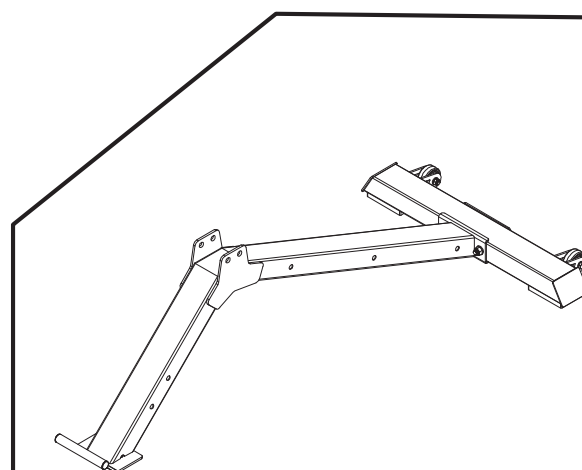
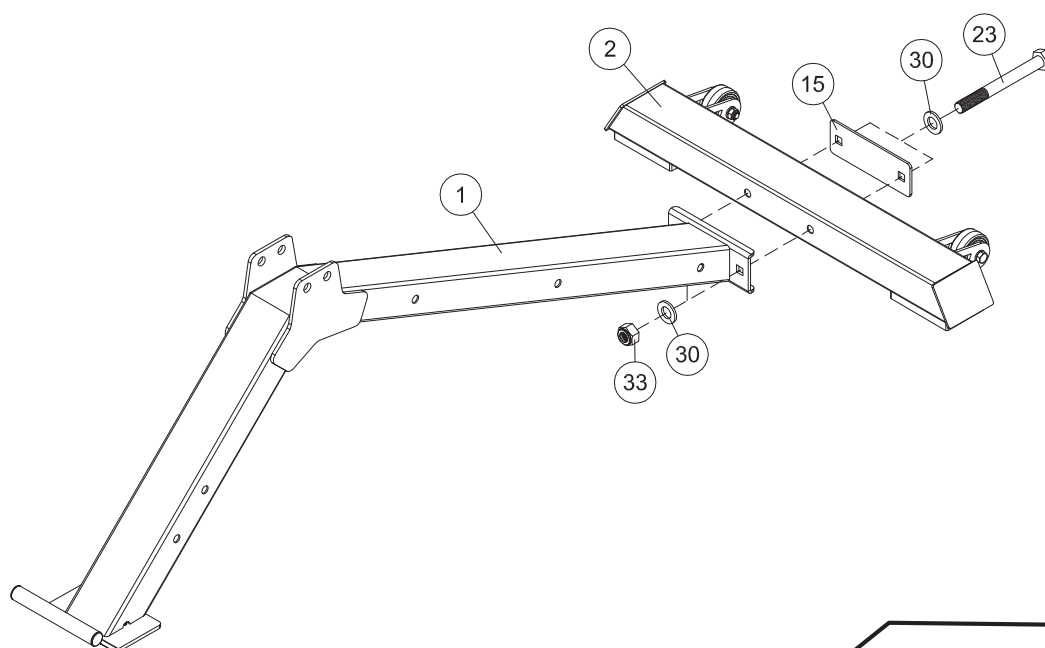
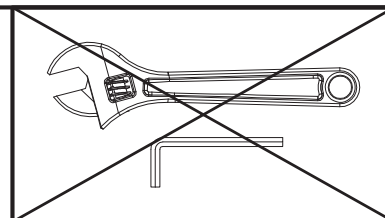


SCHRITT 1

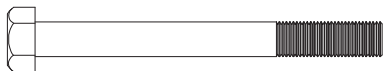
(23)  × 2 M10 × 95mm

(30)   × 4 Ø10

(33)   × 2 M10

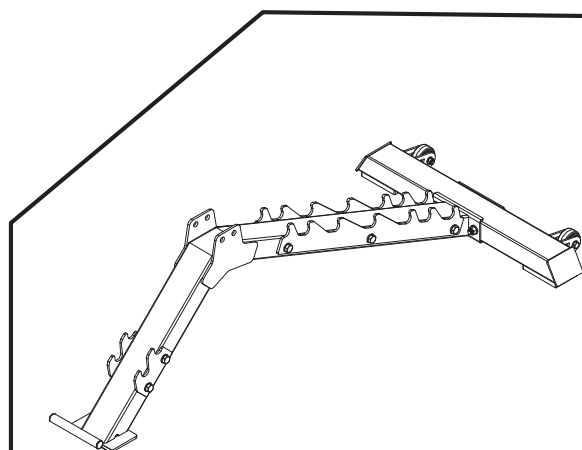
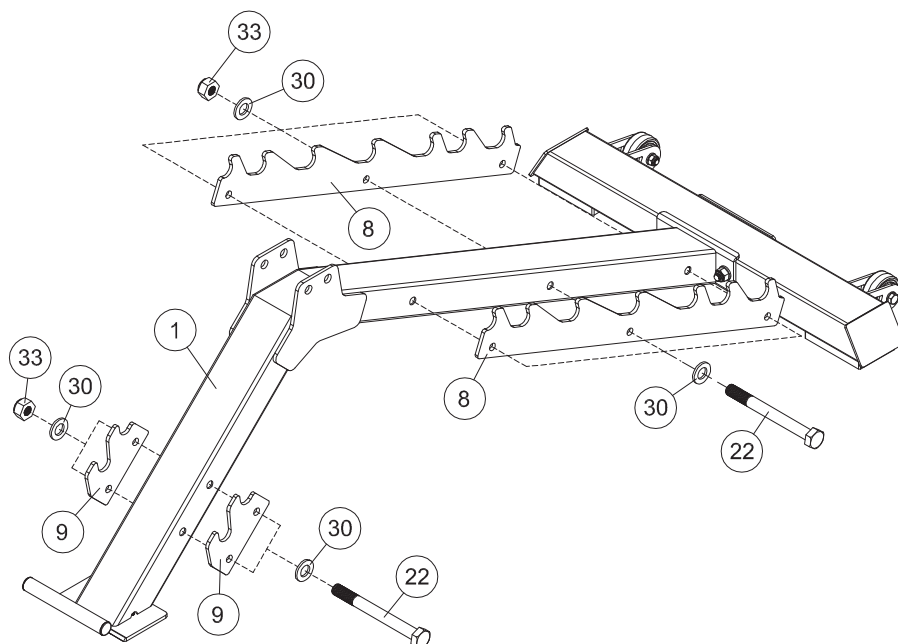
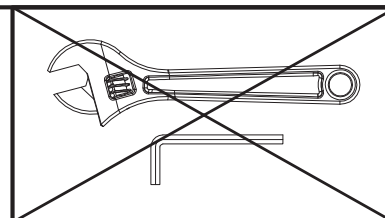


SCHRITT 2

(22)  × 5 M10 × 100mm

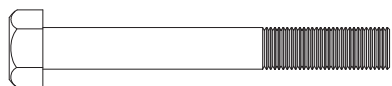
(30)   × 10 Ø10

(33)   × 5 M10



SCHRITT 3

21



× 2 M12 × 105mm

29

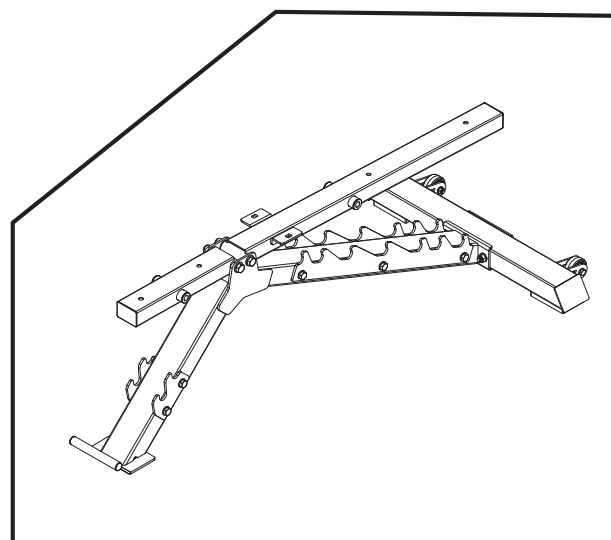
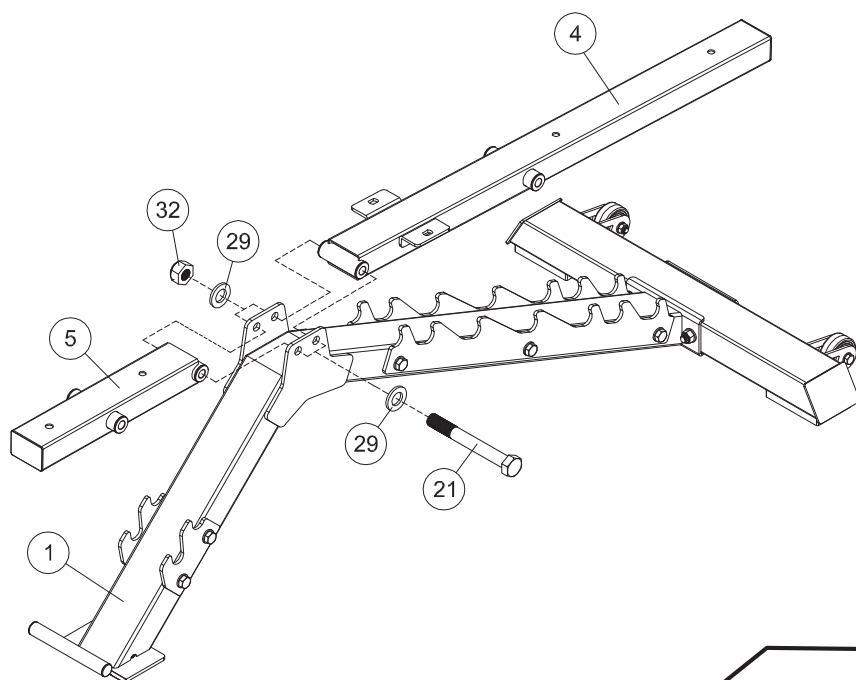
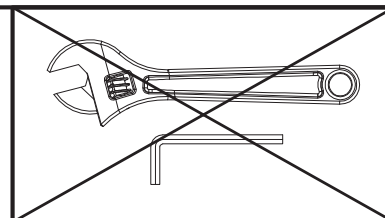


× 4 Φ12

32

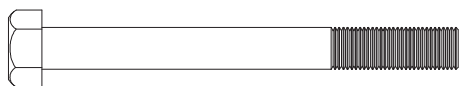


× 2 M12



SCHRITT 4

20



× 2 M12 × 125mm

29

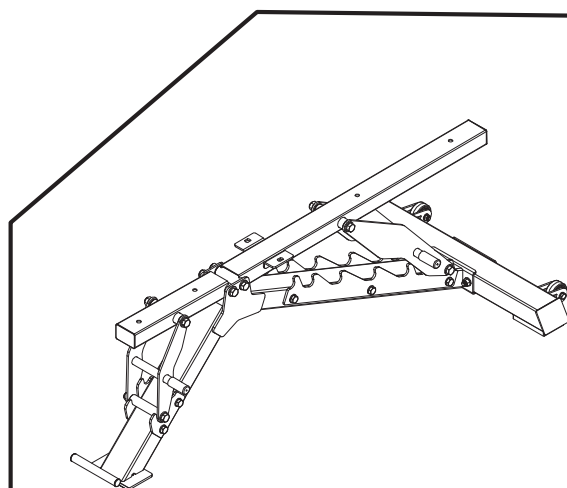
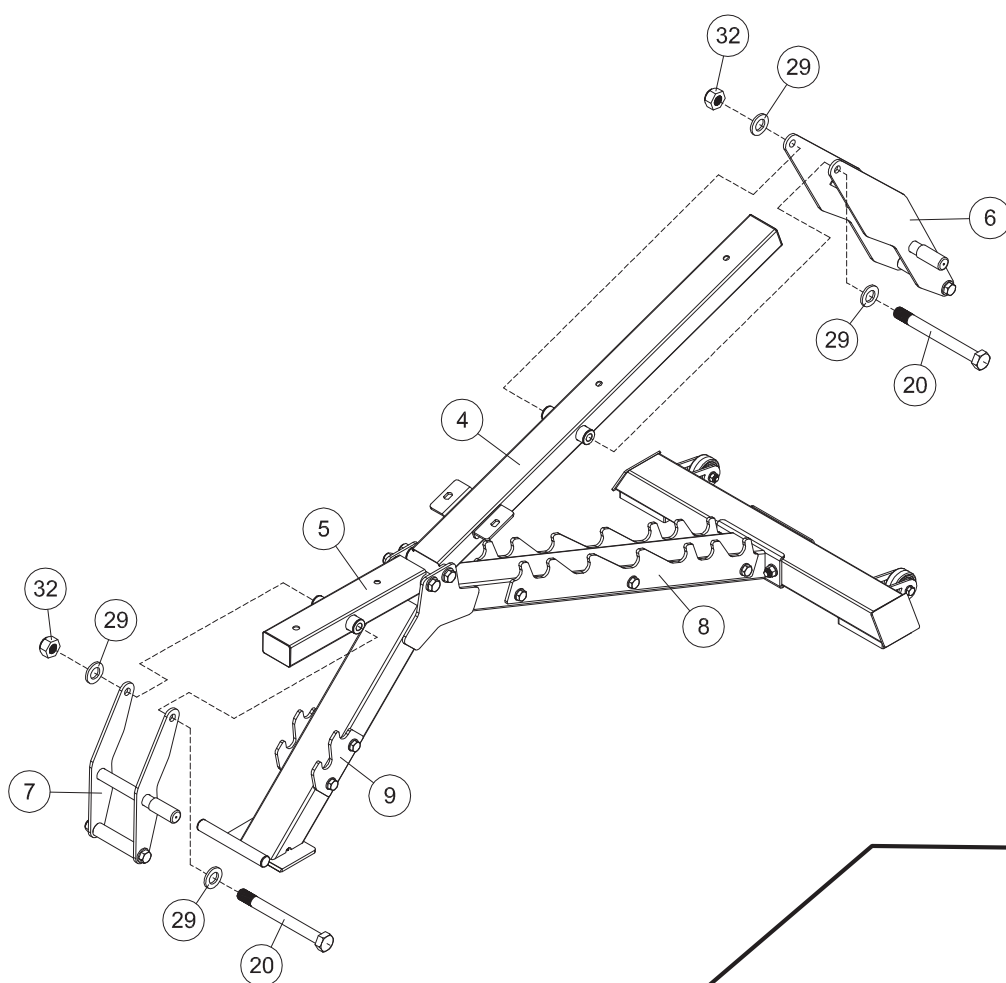
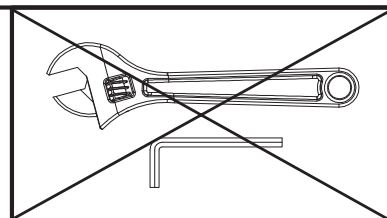


× 4 Φ12

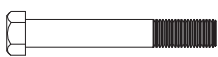
32



× 2 M12

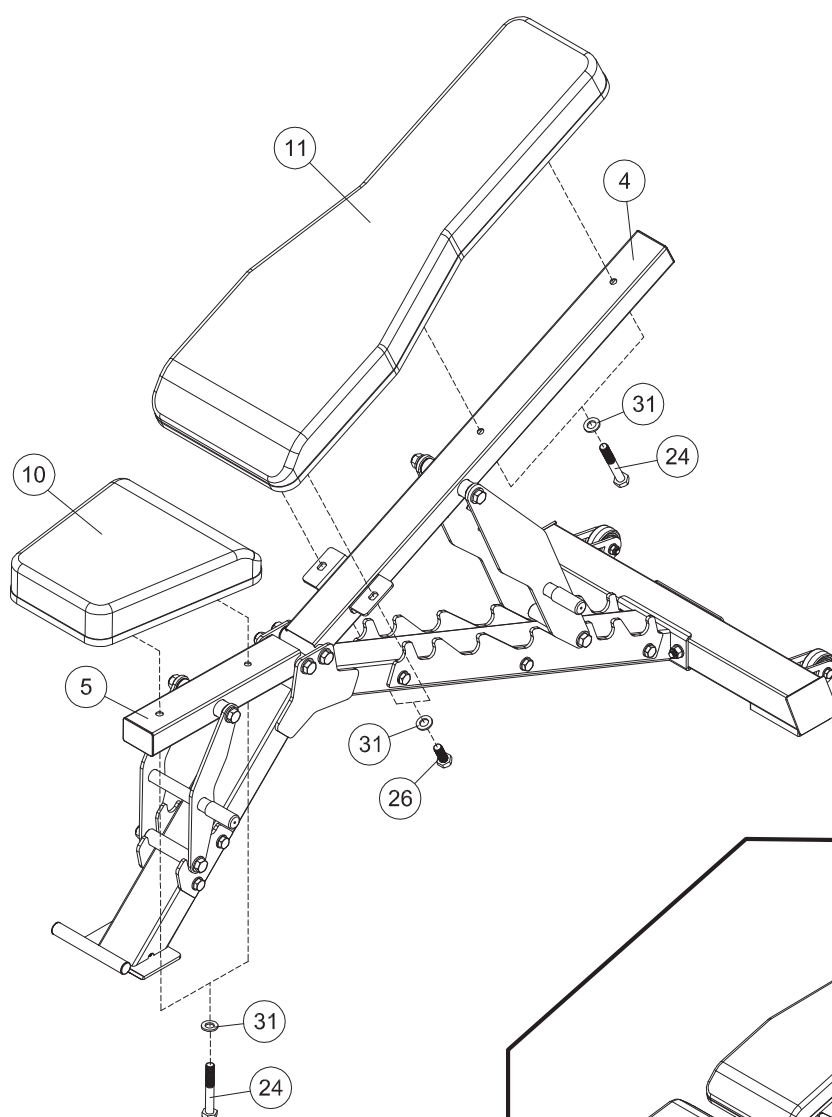
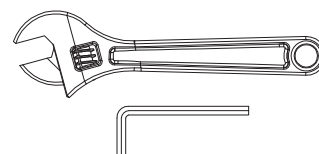


SCHRITT 5

(24)  × 4 M8 × 55mm

(26)  × 2 M8 × 20mm

(31)  |  × 6 Φ8



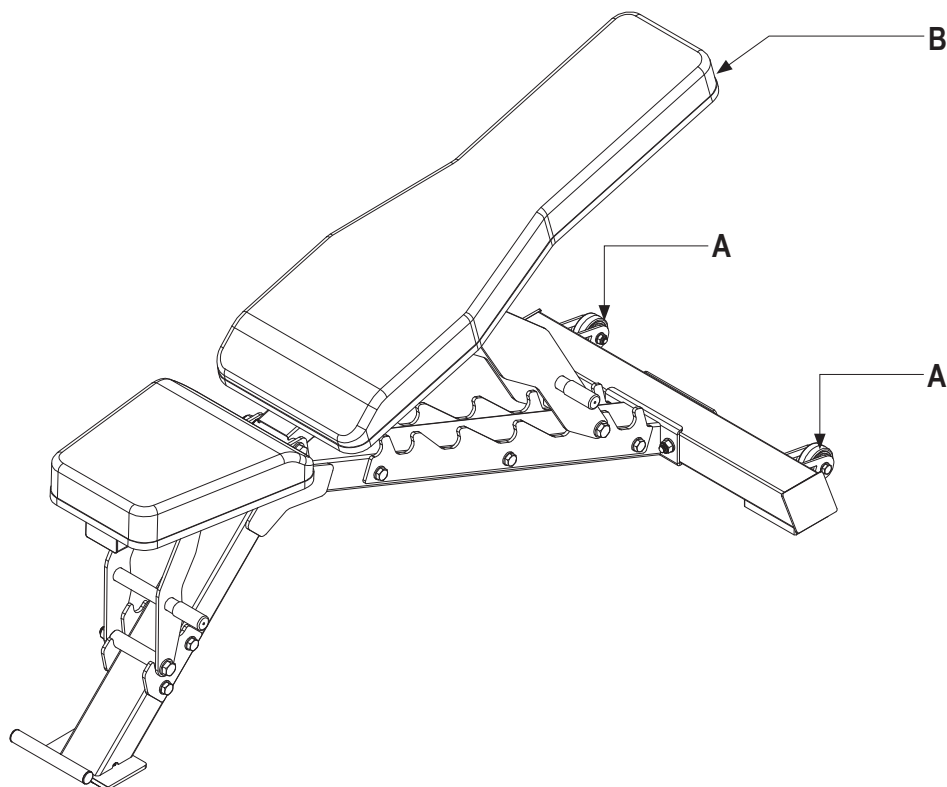
2.3

TRANSPORT DES PRODUKTS

Das Gerät hat zwei Transportrollen A an der hinteren Fußtraverse. Zum Verschieben im Raum das Rückenpolster B ganz absenken, dann das vordere Ende anheben, bis die Transportrollen den Boden berühren, und das Gerät in die gewünschte Richtung schieben. An der neuen Position das vordere Ende vorsichtig auf den Boden absenken.



Beim Anheben und Verschieben auf das bewegliche Rückenpolster und den Sitz achten, um Verletzungen an den Fingern zu vermeiden.



Geräte für isotonisches Training sind für eine bequeme Körperhaltung bei der jeweiligen Übung ausgelegt. Auf eine korrekte Körperhaltung achten; eine falsche Haltung kann zu Muskel- und Gelenkschmerzen führen.

Zur Anwendung von Bänken oder Geräten mit Langhanteln, Kurzhanteln und anderem Zubehör folgen Sie dem Trainingsprogramm und den Anweisungen Ihres Personal Trainers.

Der Trainer muss nach Beurteilung des Trainingszustands einen Trainingsplan aushändigen, der mit einfachen Zeichnungen die Position am Gerät, die beanspruchte Muskulatur und die richtige Körperhaltung für die Übung zeigt.

Kraft und Muskelmasse entwickeln sich nur in den gezielt trainierten Muskeln. Zur Anwendung die Informationen in der Anleitung beachten und mit dem Trainer oder „Personal Trainer“ einen Trainingsplan passend zur eigenen körperlichen Verfassung erstellen. Regelmäßigkeit ist beim isotonischen Training wichtig; es sollte mindestens 3-mal pro Woche trainiert werden.

Lassen Sie vor der ersten Benutzung Ihre körperliche Verfassung von Ihrem Arzt prüfen und besprechen Sie mit ihm, welche Vorsichtsmaßnahmen für dieses Training gelten.

Wer wenig trainiert ist, sollte langsam beginnen: anfangs mit kurzen Trainingseinheiten, dann die tägliche Trainingszeit schrittweise steigern und regelmäßig dabeibleiben. Übertreiben Sie es am Anfang nicht und beginnen Sie bei Ihrem eigenen Leistungsstand – sonst drohen Verletzungen oder am nächsten Tag Schmerzen, die normale Bewegungen erschweren.

So bauen Sie Ihr Training auf

Aufwärmen: Lockern Sie vor jeder Übung die Muskeln und bringen Sie den Körper auf Betriebstemperatur; dabei werden Kreislauf und Atmung aktiviert.

Übung: Die Dauer der Übung hängt von der Anzahl der Wiederholungen und damit vom Trainingszustand ab. Zu Beginn umfassen die Einheiten meist mehrere Wiederholungen mit geringer Intensität und geringem Gewicht; im Vordergrund steht eine langsame, kontrollierte Bewegung, um die Ausführungstechnik richtig zu erlernen.

Abwärmen: Machen Sie nach dem Training einige Minuten Dehn- und Entspannungsübungen.

10 Regeln für ein wirksames Muskeltraining

1. Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Sie nicht in guter körperlicher Verfassung sind oder Muskelschmerzen haben.

. Steigern Sie Gewicht und Wiederholungen erst, wenn Sie die Technik jeder Übung richtig beherrschen.

. Trainieren Sie nicht jeden Tag denselben Muskel; warten Sie mindestens 36–48 Stunden.

. Wärmen Sie den beanspruchten Muskel vor dem Training auf und halten Sie die Muskulatur während des Trainings warm.

. Machen Sie bei der Übung kein Hohlkreuz; halten Sie den Rücken gerade und mit der Bauchmuskulatur gut gestützt.

. Halten Sie nie den Atem an. Atmen Sie gegen Ende der Hebebewegung aus und vor Beginn ein.

. Lassen Sie sich nicht durch Gespräche, Fernsehen oder Lesen ablenken; konzentrieren Sie sich auf die Kontrolle der Muskeln und die Ausführung der Übung.

. Halten Sie die Muskulatur stets angespannt und kontrollieren Sie immer die Rückführgeschwindigkeit.

. Trainieren Sie, ohne zu übertreiben und ohne Ihre körperliche Verfassung zu überschreiten.

10. Wechseln Sie Krafttraining mit Ausdauertraining ab und achten Sie auf eine ausgewogene Ernährung.

3.1

PRAKTISCHE TIPPS ZUR BENUTZUNG DES PRODUKTS

Vor der ersten Benutzung den vorhergehenden Abschnitt „Regeln für ein richtiges Training“ aufmerksam lesen.

HINWEIS: In dieser Anleitung wird häufig auf Hantelscheiben, Kurzhanteln und Langhantel Bezug genommen; dieses Zubehör ist nicht im Lieferumfang enthalten und muss separat bestellt werden.

Das Gerät darf nur vollständig montiert und in Arbeitsposition benutzt werden. Es sollte höchstens dreimal pro Woche verwendet werden. Beginnen Sie das Training mit leichten Gewichten und vielen Wiederholungen; konzentrieren Sie sich vor allem auf die korrekte Bewegungsausführung, um die richtige Technik zu erlernen.

In den ersten Monaten nicht mehr als zwölf Wiederholungen unmittelbar hintereinander ausführen, zwei- bis dreimal in Folge (Sätze). Die Wiederholungen ziemlich langsam und gleichmäßig ausführen, um die Bewegungen zu kontrollieren; die Pause zwischen den Sätzen möglichst kurz halten. In den Folgemonaten die Anzahl der Wiederholungen je nach körperlicher Verfassung erhöhen.

Nutzung als Flach- und Schrägbank

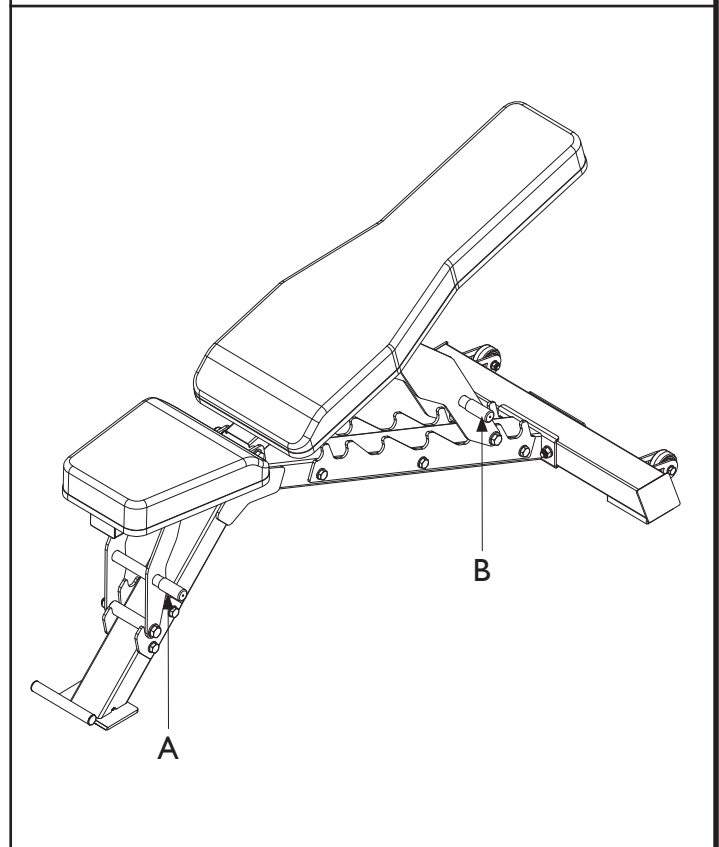
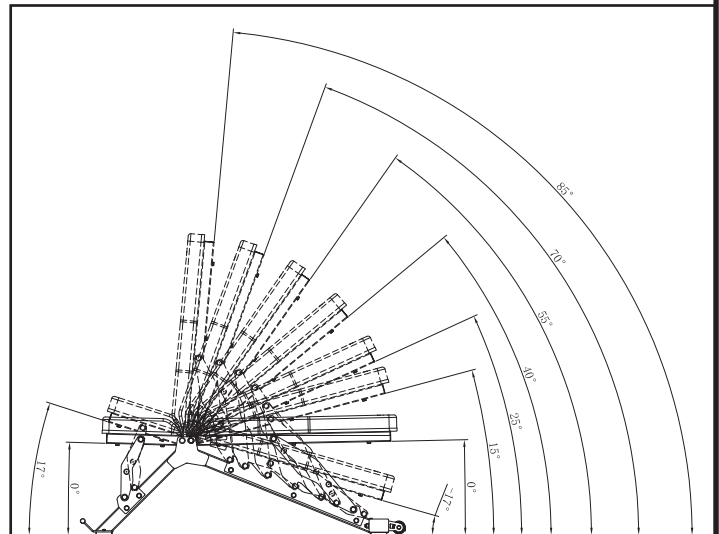
Mit diesem Gerät können Bankübungen mit Kurzhanteln oder einer Langhantel (nicht im Lieferumfang) für die gesamte Oberkörpermuskulatur ausgeführt werden.

Sitzverstellung: Zum Verstellen der Sitzneigung den Sitz mit einer Hand fassen und senkrecht anheben, dann langsam absenken und mit der anderen Hand am Griffpunkt A die Stützstrebe in eine der beiden Einstellmulden (0°, 17°) einlegen.

Verstellung Rückenpolster: Zum Verstellen der Neigung das Rückenpolster mit einer Hand fassen und senkrecht anheben, dann langsam absenken und mit der anderen Hand am Griffpunkt B die Stützstrebe in eine der acht Einstellmulden (-17°, 0°, 15°, 25°, 40°, 55°, 70°, 85°) einlegen. Das Rückenpolster kann auch in die Negativposition -17° gebracht werden.



Bei Übungen mit Langhantel oder Kurzhanteln (optional) stets die maximale Belastbarkeit des Geräts beachten.



4.0

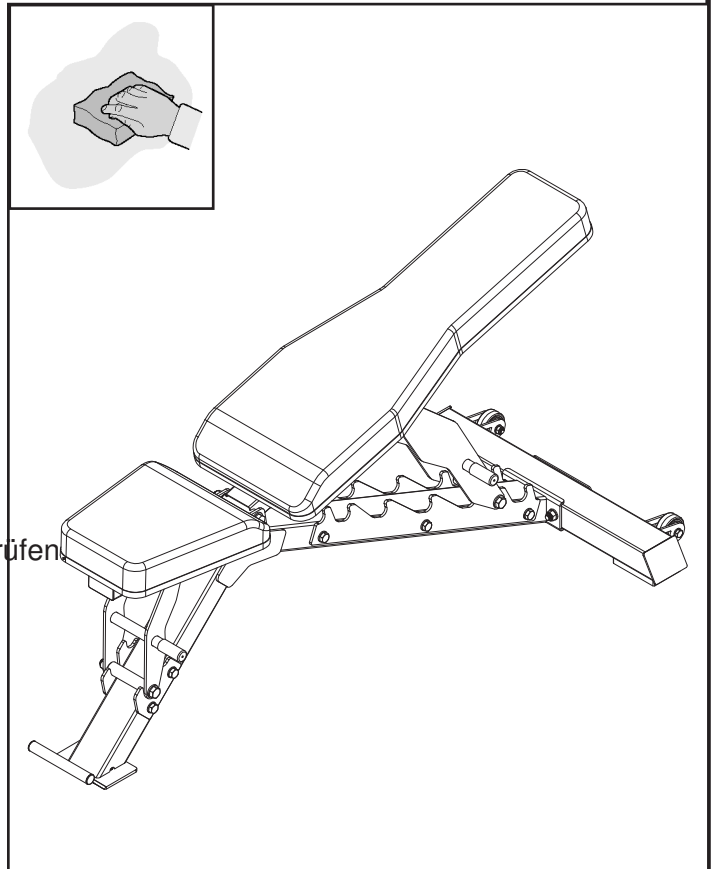
MANUTENZIONE



- **KEINE** brennbaren oder schädlichen Substanzen zur Reinigung verwenden. Kunststoffteile nicht mit Lösungsmitteln reinigen, sondern nur mit Mitteln auf Wasserbasis und weichen Tüchern.
- Das Produkt **NICHT** in Wasser tauchen.
- Schmieren Sie Teile des Produkts **NIEMALS** mit Öl oder Fett.

Regelmäßiges Reinigen ist wichtig, da Schweiß auf den Geräteteilen auf Dauer zu vorzeitiger Materialalterung führt.

- Muttern und Schrauben regelmäßig auf festen Sitz prüfen.
- Beschädigte Teile sofort ersetzen.
- Metallteile des Rahmens mit einem trockenen Tuch abstauben.
- Das Produkt an einem staub- und feuchtigkeitsgeschützten Ort aufbewahren.



5.0**AUSSERBETRIEBNAHME – ENTSORGUNG**

Dieses Produkt darf NICHT über den Hausmüll entsorgt werden, sondern muss (in den Staaten der Europäischen Union) getrennt bei den dafür vorgesehenen Sammelstellen zur Entsorgung und Verwertung abgegeben werden.

Garlando S.p.A. bittet Verbraucher außerhalb der Europäischen Union, die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung und Verwertung zu beachten und, wo möglich, elektrische und elektronische Geräte sowie wiederverwertbare Bestandteile (z. B. Eisen, Kupfer, Kunststoffe) getrennt zu sammeln.

6.0**ERSATZTEILKATALOG – BESTELLUNG VON ERSATZTEILEN**

Zur Bestellung von Ersatzteilen beachten Sie die Explosionszeichnung auf der folgenden Seite.

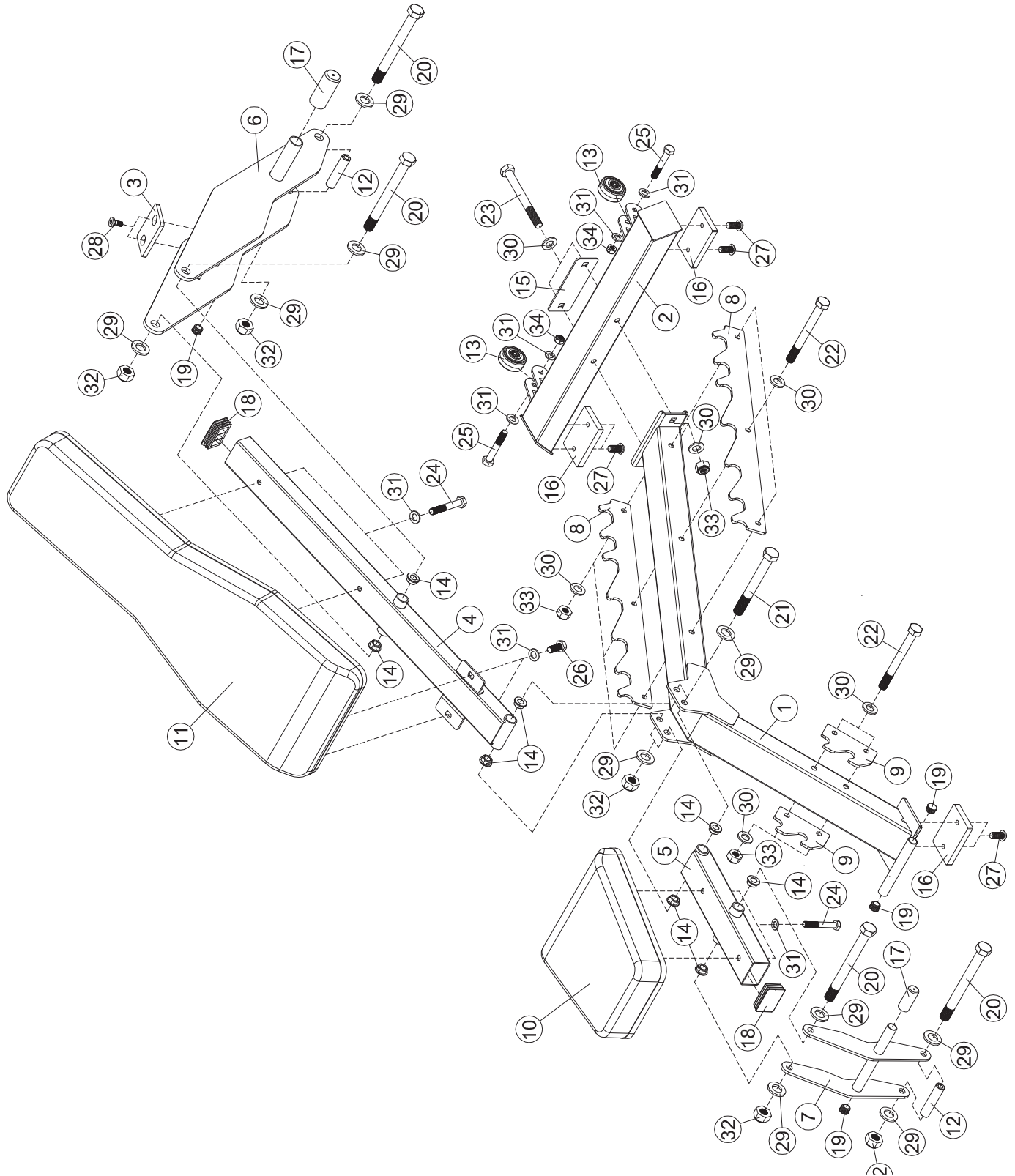
Die Ersatzteilbestellung muss folgende Angaben enthalten: 1. Marke und Modell des Produkts – siehe Typenschild 2. Bezeichnung des zu ersetzenden Teils – siehe Ersatzteilliste 3. Positionsnummer des Teils – siehe Explosionszeichnung 4. Gewünschte Menge 5. Anschrift und Versandangaben – siehe Bestellformular für Ersatzteile, das der Anleitung beiliegt

Verwenden Sie für die Bestellung eine Kopie des Bestellformulars für Ersatzteile auf der beiliegenden Karte, zusammen mit dem Garantieschein.

Ersatzteile sind schriftlich per Fax oder E-Mail an folgende Adresse anzufordern:

Fax 0143/318594 ·
assistenza.toorx@garlando.it

Dieser Katalog kann geringfügig vom vorhandenen Produkt abweichen; zwischenzeitliche Änderungen des Herstellers sind eventuell nicht enthalten. Bei Fragen zu Zeichnungen und Beschreibungen wenden Sie sich an den technischen Kundendienst: 0143/318540, Mo–Fr 9:00–12:00 Uhr



6.2
TEILELISTE

Pos.	Beschreibung	Menge	Pos.	Beschreibung	Menge
1	Mittelrahmen	1			
2	Hintere Fußtraverse	1			
3	Platte mit zwei Bohrungen 40x60x5 mm	1			
4	Stützrohr Rückenpolster	1			
5	Stützrohr Sitz	1			
6	Stütz- und Neigungsbügel Rückenpolster	1			
7	Stütz- und Neigungsbügel Sitz	1			
8	Platte mit 8 Mulden, Verstellung Rückenpolster	2			
9	Platte mit 2 Mulden, Verstellung Sitz	2			
10	Sitzpolster	1			
11	Rückenpolster	1			
12	Zylinderwelle	2			
13	Transportrolle	2			
14	Buchse	8			
15	Platte mit zwei Bohrungen 140x50x3 mm	1			
16	Gummiauflageplatte	3			
17	Kappe Ø19x50 mm	2			
18	Rechteckstopfen 40x50 mm	2			
19	Rundstopfen Ø19 mm	4			
20	Bolzen M12x125 mm	4			
21	Bolzen M12x105 mm	2			
22	Bolzen M10x100 mm	5			
23	Bolzen M10x95 mm	2			
24	Bolzen M8x55 mm	4			
25	Bolzen M8x50 mm	2			
26	Bolzen M8x20 mm	2			
27	Bolzen M8x15 mm	6			
28	Bolzen M6x12 mm	2			
29	Flache Unterlegscheibe Ø12 mm	12			
30	Flache Unterlegscheibe Ø10 mm	14			
31	Flache Unterlegscheibe Ø8 mm	10			
32	Sicherungsmutter M12	6			
33	Sicherungsmutter M10	7			
34	Sicherungsmutter M8	2			

1.6

3.1

2.1

HINWEIS ZUR GARANTIE IN ÖSTERREICH Die im italienischen Original an dieser Stelle abgedruckte Herstellergarantie der Garlando S.p.A. gilt nur für Produkte, die in Italien bei einem autorisierten Händler gekauft wurden. Für in Österreich bei der Bodyfit Handels KG gekaufte Produkte gilt die gesetzliche Gewährleistung. Ob und in welchem Umfang zusätzlich eine Herstellergarantie besteht, steht in Ihrem Angebot bzw. in den Allgemeinen Geschäftsbedingungen der Bodyfit Handels KG. Ihre gesetzlichen Rechte werden dadurch nicht eingeschränkt. Bei Fragen zu Gewährleistung, Garantie und Ersatzteilen wenden Sie sich an: Bodyfit Handels KG, Wiener Straße 190, 4020 Linz, Österreich, info@bodyfit-shop.at, +43 5356 90990.

3.2

2.2

3.3

2.3

2.4

3.4

2.5

BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH UND FEHLGEBRAUCH Das Produkt ist ausschließlich für den Sport bestimmt. Die Benutzung setzt eine ärztliche Bestätigung der körperlichen Eignung voraus. Für Schäden an Personen, Haustieren und Sachen, die direkt oder indirekt durch Nichtbeachtung der Anweisungen und Warnhinweise dieser Bedienungsanleitung entstehen, übernimmt der Hersteller keine Haftung. Das Produkt ist nicht für therapeutische oder rehabilitative Zwecke geeignet. Unfälle oder Erkrankungen infolge einer solchen Fehlanwendung können nicht dem Hersteller angelastet werden.

2.6

2.7

5.1

2.8

2.9

6.1

Vertrieb in Österreich: Bodyfit Handels KG · Wiener Straße 190 · 4020 Linz · info@bodyfit-shop.at



GARLANDO SPA Via Regione Piemonte,
32 - Zona Industriale D1 1
15068 - Pozzolo Formigaro (AL) -
Italien · www.toorx.it · info@toorx.it